

Ça se passe à
Haguenau !

sortiranaguenau.fr

58^e
EDITION

Festival du Houblon

HAGUENAU
Elsass

22-27
AOÛT
AUGUST
2017

www.festivalduhoublon.eu

**MUSIQUES ET DANSES DU MONDE
500 ARTISTES**

GRANDE PARADE LE 27.08.17

**MUSIK UND TANZ AUS ALLER WELT
500 KÜNSTLER - 15 LÄNDER
GROSSE PARADE AM 27.08.17**



Haguenau



UN TOUR DU MONDE EN 6 JOURS !

500 artistes invités : Allemagne, Bolivie, Bulgarie, Cap-Vert, Chine, France, Indonésie (Papouasie), Italie, Japon, Macédoine, Ouganda, Pérou, Russie, Turquie, Uruguay...

PLUS DE 100 HEURES DE DANSE ET DE MUSIQUE !

- **CONCERTS, SPECTACLES DE DANSES ET ATELIERS**
- **MELTING-POT DE PERCUSSIONS** (Japon, Ouganda, France)
- **PROGRAMME JEUNE PUBLIC**
- **Large choix de spécialités alsaciennes et plats du monde**

**GRAND FINAL : AVEC LA PARADE DES 5 CONTINENTS
LE DIMANCHE 27 AOÛT !**



IN 6 TAGEN UM DIE WELT!

500 internationale Musiker und Tänzer aus Bolivien, Bulgarien, China, Deutschland, Frankreich, Indonesien (Papua), Italien, Japan, Kapverden, Mazedonien, Peru, Russland, Türkei, Uganda, Uruguay, u.v.m.

ÜBER 100 STUNDEN TANZ UND MUSIK!

- **KONZERTE, TANZVORSTELLUNGEN UND WORKSHOPS**
- **TROMMEL-SCHMELZTIEGEL** (Japan, Uganda, Frankreich)
- **KINDERPROGRAMM**
- **Große Auswahl an Spezialitäten aus dem Elsass und der ganzen Welt**

**GROSSES FINALE MIT EINEM STRASSENUMZUG DER
5 KONTINENTE AM SONNTAG, 27. AUGUST 2017!**

Avec le soutien de / *Unterstützt von* : **PAMINA**

Préparez votre séjour :

Bereiten Sie Ihren Aufenthalt vor :

www.tourisme-hagenau-potiers.com



ORGANISATION / VERANSTALTER :

OSL - 1 Place Joseph Thierry - F-67500 Hagenau

Tél. : +33 (0)3 88 73 30 41 - www.festivalduhoublon.eu



Das internationale Tanz- und Folklorefestival
vom 08. – 10.09.2017 in Karlsruhe

Festival international de danse et de folklore
du 08 au 10/09/2017 à Karlsruhe

FOLKLORIA

Karlsruhe 2017



wirkstatt
FORUM FÜR ERLEBENS-KUNST

www.folkloria.de

Mit über 30 Tanz- und
Folkloregruppen aus 15 Ländern

Plus de 30 ensembles de
danse et de folklore
de 15 pays

08. – 10. 09. 2017
Friedrichsplatz Karlsruhe

FR | 08.09. | 17 Uhr

Eröffnungsfeier | Fête d'ouverture

auf dem Friedrichsplatz mit
großem Eröffnungsprogramm

AN ALLEN 3 FESTTAGEN

*Tanz, Musik, Workshops |
Danse, musique et ateliers*

Auf den stimmungsvoll beleuchteten Tanz-, Musik- und
Erlebnisflächen erwartet das Publikum ein facettenreiches
Festivalprogramm mit 30 Tanz- und Folkloregruppen
aus 15 Ländern, wie Bulgarien, Griechenland, Italien,
Spanien, Frankreich, Tschechien, Russland oder Mexiko.
Erleben Sie mitreißende Shows an drei Festivaltagen,
machen Sie bei den Tanz-Workshops mit und genießen
Sie internationale kulinarische Köstlichkeiten.

SO | 10.09. | 20 Uhr

*Großes Tanzfinale |
Grand final de danse*

Höhepunkte aus dem Festivalprogramm mit
Gero Axular aus Spanien, Val d'Aragas aus Italien,
Othrazanie aus Russland, Kud Mladost aus Serbien,
u.v.m.



Fotos: © ONUK

Layout: © www.projektart.eu

Unterstützt von
Ave le soutien de

Eurodistrict
PAMINA


Karlsruhe

BB
Bank




Sparkasse
Karlsruhe

EnBW


Stadtwerke
Karlsruhe
Besser versorgt, weiter gedacht.